



***ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ПОЛОМОЕЧНОЙ МАШИНЫ***



AFC 17B / 17C

1. ВВЕДЕНИЕ



Внимание: пожалуйста, внимательно прочитайте данную инструкцию по эксплуатации перед началом работы и убедитесь, что вы полностью понимаете работу машины.

Поломоечная машина AFC 17B / 17C специально разработана для уборки небольших и средних помещений. Она имеет все функции большой поломоечной машины, но намного компактнее. Данная поломоечная машина – это хороший помощник в уборке небольших супермаркетов, магазинов, кафе, ресторанов, холлов гостиниц и т.п.

Машина качественно очистит пол за один проход. Эксплуатировать поломоечную машину можно только в закрытых помещениях.

Не допускается чистка поломоечной машины из шланга, мойками высокого давления и т.п.

Запрещается использовать поломоечную машину для сбора опасной пыли, легковоспламеняющихся или взрывоопасных веществ.

Запрещено использовать поломоечную машину в качестве транспортного средства.

2. БЕЗОПАСНОСТЬ



Внимание: пожалуйста, внимательно прочитайте данную инструкцию по эксплуатации перед началом работы и убедитесь, что вы полностью понимаете её.

Перед началом работы ознакомьтесь с конструкцией, методами управления и функциями машины.

Установите поломоечную машину на открытую площадку и изучите функциональные возможности машины.

Перед началом работы, проверьте работоспособность машины в целом и отдельных узлов.

Если поломоечная машина не работает должным образом, эксплуатировать ее запрещено.

Использовать поломоечную машину можно только по ее прямому назначению – для мытья пола.

Во время работы внимательно следите за препятствиями (пороги, лестницы, крупные предметы), которые могут встретиться на убираемой площади. Также внимательно следите, чтобы в непосредственной близости не было людей, особенно детей.

Допускается уборка пола с моющими средствами. Для уборки используйте только низкопенные моющие средства в соответствующей дозировке, согласно инструкции производителя.

Техническое обслуживание поломоечной машины может выполнять только специально обученный персонал, с использованием соответствующих инструментов.

При чистке или техническом обслуживании машины, отключите питание и выньте аккумуляторы.

Для чистки поломоечной машин запрещено использовать оборудование с прямым потоком воды, мойки высокого давления или аппараты с подачей пара.

Не допускается попадание воды на электрические компоненты машины.

⚠ Запрещено использовать для уборки стиральный порошок и другие сильнопенящиеся средства. Такие моющие средства оставляют на полу разводы, а главное, повредят двигатель и другие электрические части машины.

⚠ Запрещается использовать поломоечную машину для уборки легковоспламеняющихся жидкостей, растворителей, мазута, паров активных металлов или горючей пыли.

3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

| | AFC17B | AFC17C |
|------------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Номинальное напряжение | 24 В | 220 В |
| Ширина очищаемой поверхности | 432 мм | 432 мм |
| Ширина стяжки | 510 мм | 510 мм |
| Производительность | 1700 м ² /час | 1700 м ² /час |
| Диаметр щетки | 432 мм | 432 мм |
| Скорость вращения щетки | 180 об / мин | 180 об / мин |
| Мощность мотора щетки | 380 Вт | 750 Вт |
| Давление щетки | 25 кг | 25 кг |
| Мощность вакуумного мотора | 300 Вт | 500 Вт |
| Сила всасывания | 1400 мм Н ₂ О | 1600 мм Н ₂ О |
| Радиус разворота | 500 мм | 500 мм |
| Объем бака для чистой воды | 20 л | 20 л |
| Объем бака для грязной воды | 22 л | 22 л |
| Уровень шума | 68 дБ | 69 дБ |
| Аккумуляторы | 2 x 12 В / 45 Ач | ----- |
| Вес | с аккумуляторами 74 кг | 45 кг |

4. УПАКОВКА

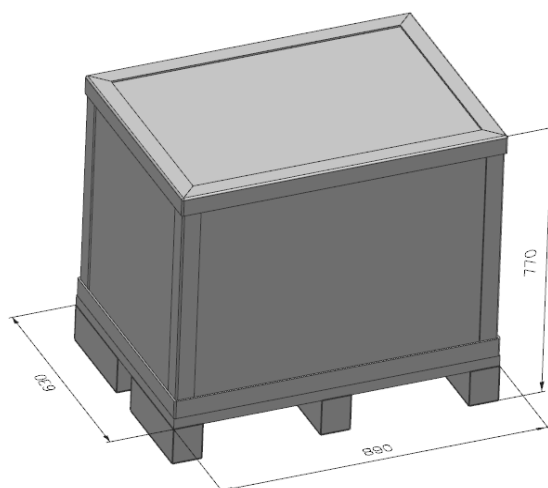
Поломоечная машина закреплена на поддоне, для удобства погрузочных / разгрузочных работ с помощью вилочных погрузчиков. Сверху машина упакована плотной картонной коробкой.

Размер упаковки:

Длина: 890 мм

Ширина: 630 мм

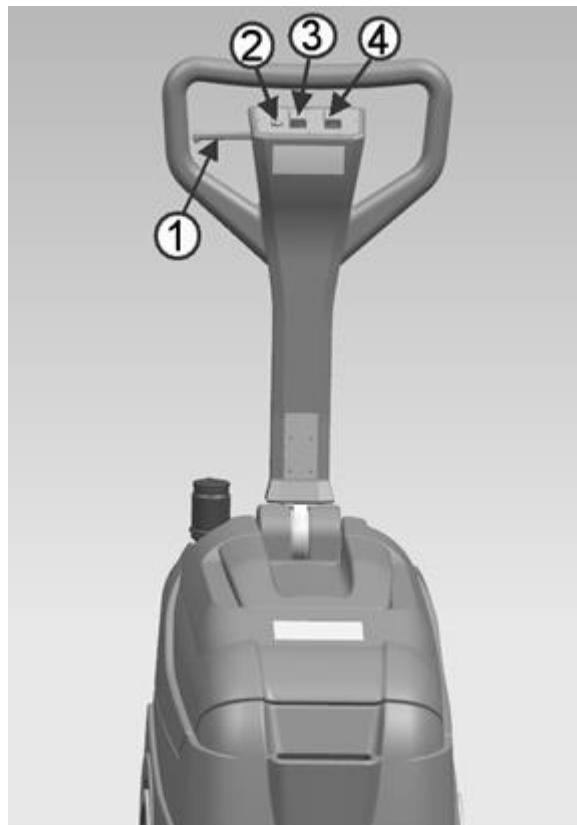
Высота: 770 мм



5. КОНСТРУКТИВНЫЕ ДАННЫЕ МАШИНЫ

5.1. Передняя часть машины

- ① Полумоечная машина оснащена регулируемой ручкой. Ручку можно зафиксировать под несколькими различными углами наклона.
- ② Включение / выключение питания.
- ③ Включение / выключение вакуумного мотора.
- ④ Включение / выключение мотора щетки.



5.2. Задняя часть машины

- ⑤ Индикатор заряда аккумуляторов (красный)
- ⑥ Индикатор заряда аккумуляторов (желтый)
- ⑦ Индикатор заряда аккумуляторов (зеленый)

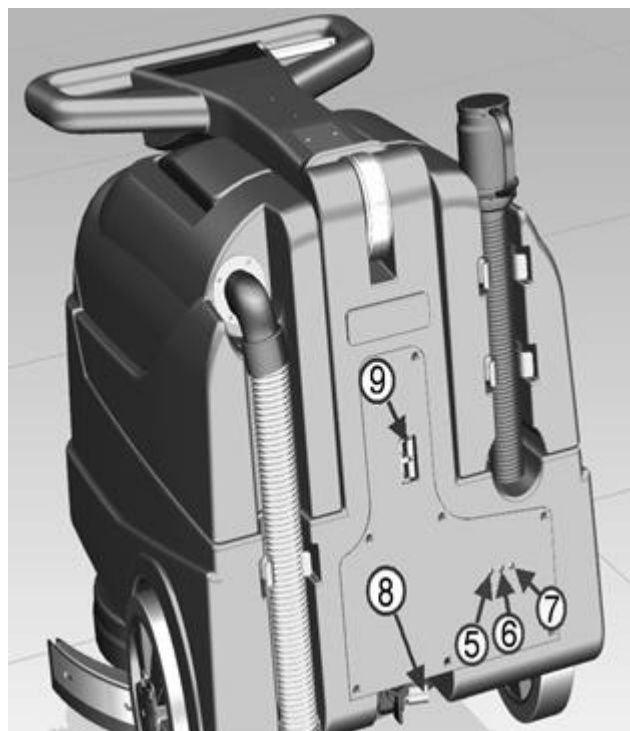
Зеленый свет на индикаторе заряда аккумуляторов означает полную зарядку аккумуляторов.

Если зеленый свет отключился и загорелся желтый, это означает, что аккумуляторы наполовину разряжены.

Если желтый свет погас и начал мигать красный – зарядка аккумуляторов подходит к концу. Это означает, что аккумуляторы пора заряжать.

Если красный свет не мигает, а просто горит, это говорит о том, что аккумуляторы полностью разряжены.

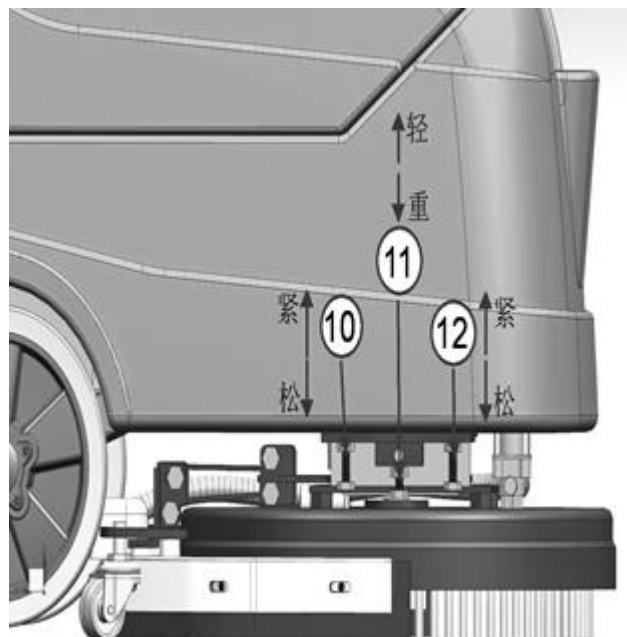
- ⑧ Ручка регулировки подачи воды.
- ⑨ Гнездо для подключения зарядного устройства.



5.3. Щеточный узел машины

⑩ ⑫ Регулировочные винты. Если во время работы ход машины отклоняется вправо или влево, значит щетка изношена примерно на 1/3. В этом случае винт ⑫ следует немного ослабить, а винт ⑩ затянуть до достижения баланса. По окончании работы щетку следует заменить, а винты отрегулировать в обратном направлении.

⑪ Винт для регулировки кронштейна, используется в том случае, если машина в процессе работы начинает самопроизвольно слишком быстро, рывками, двигаться вперед.



6. ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

А. Ежедневное техническое обслуживание и ремонт

- 1) Снимите щетку, держатель щетки и очистите их специальным моющим средством.
- 2) Слейте воду из бака для чистой воды. Слейте воду из бака для грязной воды и проверьте, нет в нем мусора, если есть, то удалите мусор из бака.
- 3) Поднимите стяжку и протрите резиновое лезвие влажным полотенцем.
- 4) Снимите вакуумный всасывающий фильтр и промойте его чистой водой.
- 5) Протрите машину влажной тряпкой (можно со специальным моющим средством). Дайте машине как следует просохнуть.
- 6) Зарядите аккумуляторы.
- 7) Проверьте, край резинового лезвия. Если край поврежден, пожалуйста, переверните резиновое лезвие другой стороной или замените его.

В. Ежемесячное обслуживание и ремонт

- 1) Проверьте, чистая ли верхняя часть аккумуляторов, чтобы предотвратить коррозию.
- 2) Проверьте, не ослаблены ли соединения с аккумуляторами и не повреждены ли они коррозией.
- 3) Проверьте уплотнительное кольцо крышки бака для грязной воды. Если оно повреждено, замените его.
- 4) Проверьте детали и валы, которые следует смазывать. При необходимости смажьте специальными смазочными материалами.
- 5) Проверьте, не ослаблены ли крепежи машины.

6) Проверьте, не протекают ли баки для чистой и грязной воды.

С. Техническое обслуживание двигателя

- 1) Для технического обслуживания двигателя, пожалуйста, свяжитесь с сервисным центром.
- 2) Угольные щетки следует проверять каждые 250 часов эксплуатации. Если угольная щетка изношена серьезно, пожалуйста, свяжитесь с сервисным центром, для ее замены.

D. ОБСЛУЖИВАНИЕ АККУМУЛЯТОРОВ

- 1) Пожалуйста, внимательно следите за зарядом аккумуляторов. Изучите инструкцию по эксплуатации и техническому обслуживанию аккумуляторов.
- 2) Верхняя часть аккумуляторов и контакты должны быть защищены от коррозии. Не допускайте попадания воды на аккумуляторы и контакты.
- 3) Используйте сухую ткань для уборки аккумуляторов и всех соединительных контактов.
- 4) Регулярно проверяйте плотность соединения аккумуляторов. Если контакты ослаблены, их необходимо подтянуть. Если контакты повреждены, то их необходимо заменить.

E. ХРАНЕНИЕ ПОЛОМОЕЧНОЙ МАШИНЫ

- 1) Хранение машины допускается только в теплых, сухих помещениях.
- 2) Храните машину на ровной горизонтальной поверхности.
- 3) При хранении машины щетка должна быть в поднятом положении.
- 4) При хранении машины стяжка должна быть в поднятом положении.
- 5) Если место для хранения машины предполагается в холодном помещении, то машину необходимо вымыть, протереть и полностью высушить, чтобы избежать повреждений, вызванных низкой температурой.
- 6) Перед хранением, обязательно опустошите бак для чистой воды и бак для грязной воды.

7. РАСПРОСТРАНЕННЫЕ ОШИБКИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

| НЕИСПРАННОСТЬ | ПРИЧИНА | РЕШЕНИЕ |
|-------------------------|--|------------------------------|
| Машина не работает | Отключено питание | Включите питание |
| | Недостаточный уровень заряда аккумуляторов | Зарядите аккумуляторы |
| | Повреждены аккумуляторы | Замените аккумуляторы |
| | Ослабли контакты на аккумуляторах | Подтяните контакты |
| | Сгорел предохранитель | Замените предохранитель |
| | Поврежден выключатель питания | Обратитесь в сервисный центр |
| Мотор щетки не работает | Недостаточный уровень заряда аккумуляторов | Зарядите аккумуляторы |
| | Поврежден мотор щетки | Обратитесь в сервисный центр |

| | | |
|--|--|--|
| | | центр |
| | Угольная щетка мотора сильно изношена | Обратитесь в сервисный центр |
| | Поврежден электромагнитный переключатель | Обратитесь в сервисный центр |
| | Поврежден контроллер | Обратитесь в сервисный центр |
| | Поврежден привод мотора | Обратитесь в сервисный центр |
| Вакуумный мотор не работает | Сгорел предохранитель вакуумного мотора | Замените предохранитель |
| | Поврежден вакуумный мотор | Обратитесь в сервисный центр |
| | Угольная щетка вакуумного мотора сильно изношена | Обратитесь в сервисный центр |
| Скорость подачи моющего раствора совсем слабая или подача моющего раствора отсутствует | Кран подачи моющего раствора закрыт | Откройте кран подачи моющего раствора |
| | Поток подачи моющего раствора слишком слабый | Отрегулируйте подачу моющего раствора |
| | Засорился шланг подачи моющего раствора или фильтр | Промойте шланг и фильтр |
| | Заблокирован электромагнитный клапан | Снимите электромагнитный клапан и прочистите его |
| Плохое всасывание грязной воды | Бак для грязной воды переполнен | Слейте воду из бака для грязной воды |
| | Пробка дренажного шланга плохо закрыта | Закройте плотно пробку дренажного шланга |
| | Загрязнен поплавковый фильтр | Очистите поплавковый фильтр |
| | Загрязнено резиновое лезвие стяжки | Прочистите резиновое лезвие стяжки |
| | Резиновое лезвие стяжки изношено | Переверните резиновое лезвие стяжки или замените его |
| | Неправильно закреплено резиновое лезвие в стяжке | Закрепите правильно резиновое лезвие |
| | Всасывающий шланг не плотно закреплен на стяжке | Плотно закрепите всасывающий шланг на стяжке |
| | Засорен всасывающий шланг | Прочистите всасывающий шланг |
| | Поврежден всасывающий шланг | Замените всасывающий шланг |
| | Крышка бака для грязной воды закрыта неплотно | Закройте плотно крышку бака для грязной воды |
| | Повреждено уплотнительное кольцо бака для грязной воды | Замените уплотнительное кольцо бака для грязной воды |
| | Поврежден вакуумный мотор | Обратитесь в сервисный |

| | | |
|-------------------------|---------------------------------|---|
| | | центр |
| Машина работает недолго | Не хватает заряда аккумуляторов | Зарядите аккумуляторы |
| | Повреждены аккумуляторы | Замените аккумуляторы |
| | Аккумуляторы плохо заряжаются | См. раздел обслуживание аккумуляторов |
| | Повреждено зарядное устройство | Обратитесь в сервисный центр или замените зарядное устройство |

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Внимательно ознакомьтесь с условиями гарантийного обслуживания!

1. При обращении за гарантийным ремонтом потребителю необходимо предъявить:

- неисправное изделие;
- гарантийный талон;
- документы на приобретение товара (накладная, квитанция об оплате и т.д.), с указанием фирмы продавца, даты покупки, для установления гарантийного срока, а так же модели и серийного номера изделия.

В противном случае товар не подлежит гарантийному ремонту.

При отсутствии печати продавца, даты продажи или подписи продавца гарантийный срок исчисляется с даты изготовления.

2. Продавец несет **гарантийные обязательства в течении** _____ месяцев со дня продажи (при отсутствии нарушений настоящих Условий).

3. Гарантийные обязательства **не распространяются** на *расходные материалы* и перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия: *шланги, шнуры, трубки, щетки, насадки, пылесборники, лезвия стяжки, кожухи, колёса, ролики, бампера, фары (включая стробоскопическую), цепи и ремни, фильтры, экраны, щётки мотора и щёточно-коллекторный узел, щётки, пады, замки падов, ведущие колёса, пневматические шины, уплотнители и прокладки, вакуумные моторы со следами жидкости или грязи или отработавшие более 400 часов, аккумуляторы и т.д.*

4. Продавец не несет гарантийных обязательств, в следующих случаях:

- если изделие использовалось не по его прямому назначению;
- в случае нарушения правил и условий эксплуатации изделия, изложенных в Инструкции по эксплуатации;
- если изделие имеет следы попыток неквалифицированного ремонта;
- если дефект вызван изменениями конструкции изделия, не предусмотренными "Изготовителем";
- если дефект вызван действиями неодолимых сил, несчастными случаями, умышленными или неосторожными действиями потребителя или третьих лиц;
- при механических повреждениях (при транспортировке, хранении и т.д.), нарушений пломбировки, самостоятельной регулировке или ремонте узлов и агрегатов;
- при повреждениях, вызванных использованием нестандартных и (или) некачественных расходных материалов, принадлежностей, запасных частей и т.д.

5. Продавец оставляет за собой право провести экспертизу и отказаться от гарантийных обязательств, случаях перечисленных в п.4;

6. Настоящая гарантия не ущемляет законных прав потребителя, предоставленных ему действующим законодательством.

В случае возникновения вопросов или проблем, связанных с продукцией, просим Вас обращаться к нам по телефонам:

718-79-01, 718-79-03, 718-22-80, 718-27-20, 332-10-45, 718-28-79

СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН № _____

Наименование _____

Модель _____

Серийный номер _____

Признан годным к эксплуатации.

Дата продажи _____

Печать продавца

**Предпродажная подготовка и проверка произведена в присутствии покупателя.
 Внешний вид – без повреждений, комплектность полная.
 С условиями гарантийного обслуживания согласен, с условиями эксплуатации ознакомлен.**

Покупатель / представитель фирмы

_____ (дата) _____ (подпись) _____ (ФИО)

ГАРАНТИЙНЫЙ РЕМОНТ

Описание дефекта

Выполненные работы

ФИО мастера _____ Подпись _____ Дата _____

